

提高對臭蟲季節的警惕！

九月標誌著紐西蘭和澳大利亞的褐翅椿象風險季即將來臨。今年，哈薩克斯坦、摩爾多瓦、葡萄牙和烏克蘭被紐西蘭和澳大利亞兩國列入“臭蟲風險國家”名單。



此則為我們 [2019](#) 年發布的警示的更新。

鑑於褐翅椿象(BMSB)在整個歐洲和北美迅速擴張，在 2020/2021 年褐翅椿象風險季來臨之前，[澳大利亞](#)和[紐西蘭](#)調整了其生物安全要求和季節性措施。

雖然監管的要求是主要針對貨物進口商，並涵蓋其相關責任，以確保特定貨物在抵達澳大利亞或紐西蘭之前得到妥善處理和認證。然而，由於受臭蟲污染的船舶可能被這兩個國家拒絕入境，船舶經營者及其船員熟悉特定時期所適用的褐翅椿象季節性管理措施也是十分必要的。船員應當對船上出現的褐翅椿象和其他外來昆蟲保持警惕，並將船上的任何害蟲檢出情況報告給目的地港口的相關檢疫局。

協會鼓勵會員和客戶訪問[澳大利亞農業、水和環境部](#)以及[紐西蘭初級產業部](#)的褐翅椿象網站，以了解其貨物名稱和處理要求的詳細和最新信息。

雖然褐翅椿象管理措施的準則與上一個風險季基本相同，但應注意以下幾點：

- “褐翅椿象風險國家”名單新增了四個，目前共有 37 個國家：

褐翅椿象風險國家-2020/2021 年度風險季		
阿爾巴尼亞	德國	北馬其頓共和國
安道爾	希臘	羅馬尼亞
亞美尼亞	匈牙利	俄羅斯
奧地利	義大利	塞爾維亞
亞塞拜然	日本	斯洛伐克
比利時	哈薩克	斯洛維尼亞
波士尼亞與赫塞哥維納	科索沃	西班牙
保加利亞	列支敦斯登	瑞士
加拿大	盧森堡	土耳其
克羅埃西亞	摩爾多瓦	烏克蘭
捷克	蒙特內哥羅	美國
法國	荷蘭	
喬治亞	葡萄牙	

- 澳大利亞當局還宣布，白俄羅斯、丹麥、愛爾蘭、波蘭、瑞典、英國和智利已被定為“新興的褐翅椿象風險國家”，在 2020/2021 年度風險季將對這些國家的貨物進行岸上隨機檢查。
- 在任何褐翅椿象風險國家轉運的貨物也應受到季節性管理措施的約束。此外，澳大利亞當局繼續特別關注在褐翅椿象風險國家停泊、裝載或轉運的所有滾裝船。
- 由於兩國氣候條件的差異，澳大利亞褐翅椿象風險季比紐西蘭長一個月：
 - 澳大利亞：2020 年 9 月 1 日至 2021 年 5 月 31 日
 - 紐西蘭：2020 年 9 月 1 日至 2021 年 4 月 30 日
- 儘管兩國繼續密切合作，盡可能確保在風險季採取的措施相一致，但他們不會為對方進行褐翅椿象的處理。例如，如果從紐西蘭出口的澳大利亞的貨物不符合褐翅椿象進口條件，澳大利亞不會允許對這些貨物進行處理，反之亦然。
- 所有船長和代理人應繼續在抵港前報告所有害蟲檢查情況。

不確定船上昆蟲是否為褐翅椿象(BMSB)？[點擊這裏](#)查找。

為什麼褐翅椿象是一個嚴重的問題？

褐翅椿象，或稱茶翅蝽，是一種以果蔬作物為食並可嚴重危害果蔬作物的農業害蟲，其已從其東亞原生地傳播至北美與歐洲並建立了種群，但尚未在澳大利亞和紐西蘭建立種群。若褐翅椿象找到途徑進入紐西蘭或者澳大利亞，將會嚴重損害該兩國的農業經濟和獨特環境。

與[亞洲型舞毒蛾](#)一樣，褐翅椿象被認為是一種可通過國際貿易中的船舶傳播的“搭便車的害蟲”——褐翅椿象成蟲在冬季期間尋求避寒處時常設法進入船舶、機械和其他類型貨物之中。